



ВСЕМИРНАЯ ОРГАНИЗАЦИЯ ИНТЕЛЛЕКТУАЛЬНОЙ СОБСТВЕННОСТИ ЖЕНЕВА

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ ВОИС

**Девятнадцатая сессия (7-я внеочередная)
Женева, 23 сентября - 2 октября 1996 г.**

ВОПРОСЫ, СВЯЗАННЫЕ С ПРОЕКТОМ ДОГОВОРА ОБ УРЕГУЛИРОВАНИИ СПОРОВ В ОБЛАСТИ ИНТЕЛЛЕКТУАЛЬНОЙ СОБСТВЕННОСТИ МЕЖДУ ГОСУДАРСТВАМИ

Меморандум Генерального директора

1. В октябре 1989 г. на сессии Руководящих органов ВОИС было принято решение о создании Комитета экспертов по урегулированию споров в области интеллектуальной собственности между государствами (далее "Комитет экспертов") для рассмотрения вопроса о необходимости начала работы по подготовке нового Договора и, в случае положительного решения, для определения его содержания. Комитет экспертов провел восемь заседаний; первое и второе в 1990 г. и далее по одному в год.
2. В сентябре-октябре 1995 г. сессия Генеральной Ассамблеи ВОИС одобрила следующие предложения Генерального директора: (i) Комитету экспертов провести еще одно заседание в первой половине 1996 г., (ii) Генеральному директору во время серии заседаний Руководящих органов ВОИС 1996 г. представить доклад о результатах и рекомендациях указанной сессии либо Генеральной Ассамблеи ВОИС, если таковая будет созвана на внеочередную сессию в ходе указанной серии заседаний, либо, если она не будет созвана, Координационному комитету ВОИС на сессии во время проведения указанной серии заседаний и (iii) Генеральной Ассамблее на внеочередной сессии 1996 г., если таковая будет проведена, или Координационному Комитету на сессии 1996 г. решить вопрос о необходимости созыва Дипломатической конференции для заключения Договора об урегулировании споров в области интеллектуальной собственности между государствами и, в случае положительного решения, о датах ее проведения (см. документы (WO/GA/XVI/2, пункт 5 и WO/GA/XVI/7, пункт 34). Поскольку Генеральная Ассамблея ВОИС проведет внеочередную сессию в сентябре 1996 г., решение о созыве Дипломатической конференции

может быть принято на этой сессии на основе результатов и рекомендаций восьмой (июль 1996 г.) сессии Комитета. Настоящий документ является докладом Генерального директора, представляемым на основании решения Генеральной Ассамблеи ВОИС, указанного выше, в пункте (ii).

3. Комитет экспертов провел восьмую сессию в июле 1996 г. На этой сессии Комитет экспертов рассмотрел, в частности, следующие четыре вопроса: взаимоотношения между системой урегулирования споров предлагаемого Договора и другими системами урегулирования споров; последствия участия в работе специальной группы субъектов права, не являющихся сторонами договора-источника, по которому возникает спор, и не связанных его положениями; соотношение между количеством договаривающихся сторон, необходимым для кворума, для внесения Ассамблеей поправок в предлагаемый Договор и для принятия их договаривающимися сторонами, а также для вступления в силу предлагаемого Договора; возможность для договаривающейся стороны использовать процедуры, учрежденные предлагаемым Договором, для заявления или высказывания мнения о существовании обязательства для данной стороны или о нарушении ей такого обязательства.

4. В отношении дальнейшей работы исполнявший обязанности Председателя Комитета экспертов указал, что значительное большинство делегаций выступило в пользу переноса последующей работы над проектом договора вне рамок Комитета экспертов. Он также отметил, что не столь значительное, но тем не менее большинство делегаций выступает за проведение Дипломатической конференции в конце 1997 г. или в первой половине 1998 г. Он также указал, что три делегации, которые выступали против созыва Дипломатической конференции в указанный период, не предложили каких-либо сроков для ее проведения. Исполняющий обязанности Председателя в заключение отметил, что в таких обстоятельствах, наиболее практичный подход для Комитета экспертов состоит в том, чтобы не давать каких-либо рекомендаций в отношении дат проведения Дипломатической конференции, а оставить этот вопрос для решения на сессии Генеральной Ассамблеи ВОИС, которая состоится в сентябре-октябре 1996 г. в свете мнений, высказанных на настоящей сессии Комитета экспертов и на сессии Генеральной Ассамблеи ВОИС по вопросу о датах проведения Дипломатической конференции (см. документ SD/CE/VIII/7, пункт 93).

5. Следует отметить, что Подготовительное совещание провело две сессии в мае 1993 и в феврале 1994 гг. и одобрило текст предложенных Правил процедуры Дипломатической конференции (см. документ SD/PM/3 и 6).

6. В свете вышеизложенного предлагается, чтобы Генеральная Ассамблея ВОИС приняла решение о необходимости созыва Дипломатической конференции для заключения Договора об урегулировании споров в области интеллектуальной собственности между государствами и, в случае положительного решения, следует ли проводить ее в период с конца 1997 г. по первую половину 1998 г. или в другие сроки.

7. В случае принятия решения о проведении Дипломатической конференции также предлагается, чтобы Генеральная Ассамблея ВОИС приняла решение о том, чтобы:

(i) Международное бюро подготовило документ, содержащий новый текст проекта Договора и новый текст проекта Инструкции, а также новый текст комментариев; вышеуказанные тексты должны взять за основу тексты, которые были представлены Комитету экспертов к его седьмой сессии с изменениями, отражающими выводы, которые были сделаны в ходе седьмой и восьмой сессий;

(ii) документ, упомянутый выше, в пункте (i) являлся основой для обсуждений на Дипломатической конференции, а тексты проекта Договора и проекта Инструкции, содержащиеся в указанном документе, являлись "Основными предложениями",

упомянутыми в Правиле 29 предложенных Правил процедур (документ SD/PM/6, Приложение II);

(iii) кроме того, Международное бюро доработало и выпустило в качестве исходной информации к Дипломатической конференции следующие документы: "Договоры в области интеллектуальной собственности и их положения об урегулировании споров; Положения об урегулировании споров в правовых инструментах ГАТТ и ВТО" (документ SD/CE/VII/4); "Положение о статусе межправительственных организаций в договорах и правилах процедуры дипломатических конференций в области интеллектуальной собственности" (документ SD/CE/VII/5); "Положения избранных договоров по вопросам взаимоотношений между различными системами урегулирования споров" (документ SD/CE/VII/6);

(iv) в случае принятия Генеральной Ассамблеи ВОИС решения о проведении Дипломатической конференции в первой половине 1998 г., Генеральный директор должен включить положения о проведении Дипломатической конференции в проект программы и бюджета на двухлетний период 1998-99 гг. и представить предложения очередной сессии Генеральной Ассамблеи ВОИС в сентябре-октябре 1997 г. о месте проведения и прочих организационных вопросах, связанных с дипломатической конференцией, включая вопросы финансирования участия в дипломатической конференции делегатов из развивающихся стран и стран, находящихся в процессе перехода к рыночной экономике.

8. *Генеральной Ассамблее ВОИС предлагается высказаться по предложениям, содержащимся выше, в пунктах 6 и 7.*

[Конец документа]